

**AVIS PUBLIC
RÈGLEMENT 3468-2024
TENUE D'UN REGISTRE**

AUX PERSONNES HABLES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DU SECTEUR CONCERNÉ PAR LE PRÉSENT RÈGLEMENT, À SAVOIR : LES PROPRIÉTAIRES D'IMMEUBLES DESSERVIS PAR LE RÉSEAU D'AQUEDUC ET LES PROPRIÉTAIRES D'IMMEUBLES DESSERVIS PAR LE RÉSEAU D'ÉGOUT, TEL QUE MONTRÉ SUR LE PLAN AU PRÉSENT AVIS.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

RÈGLEMENT 3468-2024

Lors de sa séance du 2 décembre 2024, le conseil municipal de la Ville de Magog a adopté le Règlement 3468-2024 prévoyant l'achat d'un camion utilitaire d'aqueduc et d'égout et autorisant une dépense et un emprunt de 550 000 \$.

Ce règlement a pour objet :

- de procéder à l'achat d'un camion utilitaire d'aqueduc et d'égout et ses accessoires;
- d'autoriser, pour rembourser cette dépense, un emprunt au montant de 550 000 \$, sur une période de 15 ans.

Une taxe spéciale est imposée pour payer l'emprunt autorisé. Les travaux seront payables en partie par les propriétaires d'immeubles desservis par le réseau d'aqueduc et en partie par les propriétaires d'immeubles desservis par le réseau d'égout.

REGISTRE

Les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire du secteur concerné peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

Ce registre sera accessible sans interruption **de 9 h à 19 h, les 10, 11 et 12 décembre 2024**, à l'hôtel de ville situé au 7, rue Principale Est à Magog.

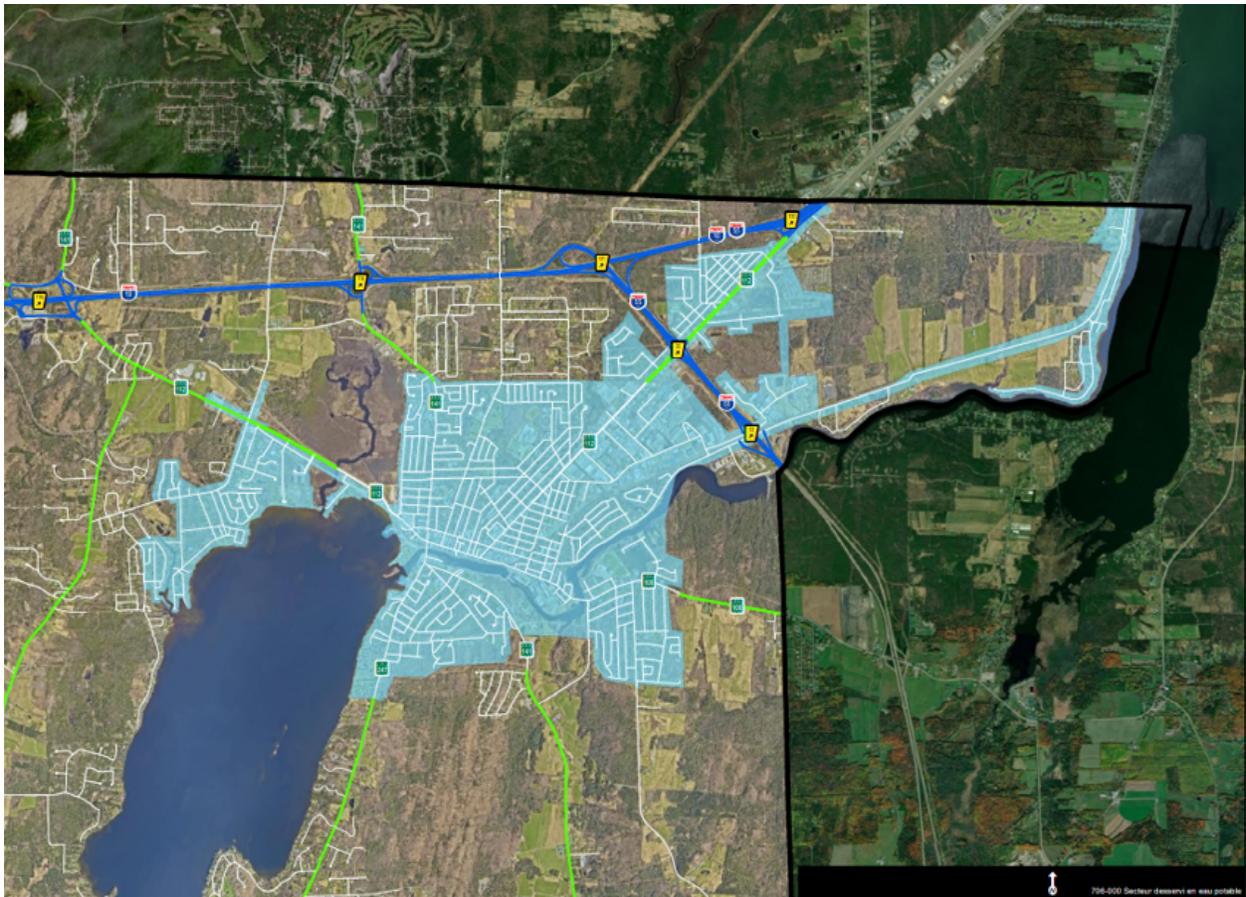
Le nombre de demandes requis pour que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire est de **1 661**. Si ce nombre n'est pas atteint, ce règlement sera réputé avoir été approuvé par les personnes habiles à voter.

Le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé, **le 12 décembre 2024 à 19 h**, à l'hôtel de ville situé au 7, rue Principale Est à Magog.

Ce règlement peut être consulté pendant les heures ordinaires d'ouverture de bureau, au Service du greffe, à l'hôtel de ville situé au 7, rue Principale Est à Magog.

PLAN DU SECTEUR CONCERNÉ

Le périmètre du secteur concerné est illustré en bleu pâle au croquis ci-dessous. Si vous souhaitez obtenir des détails afin de valider si une adresse en particulier fait partie du secteur concerné, vous pouvez communiquer Service du greffe, soit en vous rendant à l'hôtel de ville situé au 7, rue Principale Est à Magog, soit par courriel à greffe@ville.magog.qc.ca ou par téléphone au 819-843-3333.



PERSONNES HABLES À VOTER

Est une personne habile à voter :

1. Une personne physique qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes à la date d'adoption du règlement :
 - être domiciliée dans le secteur concerné;
 - être domiciliée depuis au moins 6 mois au Québec.
2. Le propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit la condition suivante à la date d'adoption du règlement :
 - être propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise situé dans le secteur concerné depuis au moins 12 mois.

Pour exercer son droit :

1. Le copropriétaire indivis d'un immeuble ou le cooccupant d'un établissement d'entreprise doit être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant; la procuration doit avoir déjà été produite ou être produite lors de la signature du registre.
2. Une personne physique doit être majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.
3. Une personne morale doit désigner parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui, à la date d'adoption du règlement et au moment d'exercer ses droits, est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi; la résolution doit avoir déjà été produite ou être produite lors de la signature du

registre.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*.

IDENTIFICATION DES PERSONNES HABLES À VOTER

Les personnes habiles à voter voulant enregistrer leur nom doivent présenter leur carte d'assurance-maladie, permis de conduire, passeport, certificat de statut d'Indien ou carte d'identité des Forces canadiennes. En l'absence de tels documents, elles pourront s'identifier de la manière prescrite par la loi.

Donné à Magog, le 3 décembre 2024.



M^e Marie-Pierre Gauthier
Greffière